

ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ ਲਈ ਸੂਚਨਾ ਪੈਕ (Punjabi version)



ਹਾਂਗ ਕਾਂਗ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਖੇਤਰ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਸੂਝਾਅ



ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ ਦੇ ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਲਈ ਵਿਹਾਰਕ ਗਾਈਡ – ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਕੀ ਪਤਾ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ



ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ, ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾਵਾਂ ਅਤੇ ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਏਜੰਸੀਆਂ ਦੇ ਕੀ ਕਰਨ ਅਤੇ ਨਾ ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਪਰਚਾ



ਆਪਣੀਆਂ ਰੋਜ਼ਗਾਰ ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੂੰ ਧਿਆਨ ਨਾਲ ਚੁਣੋ। – ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਦੇ ਜਾਲ ਤੋਂ ਸਾਵਧਾਨ ਰਹੋ



ਹਾਂਗ ਕਾਂਗ ਵਿੱਚ ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਏਜੰਸੀਆਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਸਮੇਂ ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ

ਸਹਾਇਕਾਂ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਰਾਜਗਾਰਦਾਤਾਵਾਂ ਲਈ ਧਿਆਨ ਦੇਣ ਯੋਗ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ

ਗੱਲਾਂ



ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕ – ਰਜ਼ਗਾਰ ਆਰਡੀਨੈਂਸ ਦੇ ਤਹਿਤ ਅਧਿਕਾਰ ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ

ਕੰਮ ਦੀਆਂ ਸੱਟਾਂ ਅਤੇ ਕਿੱਤਾਮੁਖੀ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਲਈ ਮੁਆਵਜ਼ੇ ਬਾਰੇ ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾਵਾਂ ਅਤੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਲਈ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਜਾਣਕਾਰੀ

ਕਰਮਚਾਰੀ ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਆਰਡੀਨੈਂਸ

[illegible]

ਮੁਆਵਜ਼ੇ ਦੇ ਭੁਗਤਾਨ

੧. **ਨਿਗਰੀ ਦੀ ਫੁੱਟੀ ਆਡਰਿਟਾਸ਼ਨ:** ਜਦੋਂ ਮੈਂਟ ਲੋਕਸ਼ਨ ਦੀ ਨਿਗਰੀ ਦੀ ਫੁੱਟੀ ਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਦੇ ਹੇਠਾਂ, ਕਮਰਾ ਦੁਆਰਾ ਜਦੋਂ ਮੈਂਟ ਕਲਾਸਰੀ ਦੀ ਅਡਰਿਟਾਸ਼ਨ ਕਰਦੀ ਹੈ, ਤਦੋਂ ਅਕਸਰ ਨਿਗਰੀ ਦੀ ਨਿਸ਼ਾਨ ਦੇ ਹੇਠਾਂ, ਕਮਰੇ ਵਿੱਚ ਸਿੱਟੀ ਸਹੀਬਾ ਕਲਾਸਰ ਦੇ ਵਿੱਚ ਸਿੱਟੇ ਦੇ ਚਾਕ-ਬੀਬੀ ਸਿੱਟੇ ਦੇ ਚਾਕ ਨਾਲ ਨਿਗਰੀ ਦੀ ਫੁੱਟੀ ਦੇ ਡਰਾਪਾਂ ਨੂੰ ਹੇਠਾਂ ਚੁੱਕਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

3. **ਮੈਡੀਕਲ ਅਰਥ:** ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਸਾਡੀ ਕਰਮਚਾਰੀ ਨੂੰ ਦੁਕਾਨ ਅਤੇ ਮੁਕਤ ਡਾਕਟਰੀ ਇਲਾਜ ਮੁਫਤ ਨਹੀਂ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਕੁਰਬਾਨੀਆਂ ਕਰਮਚਾਰੀ ਦੇ ਹੱਕ ਦੀ ਸੇਂਟ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵਿੱਚ ਇਲਾਜ ਲਈ ECO ਦੇ ਅਧੀਨ ਏ. ਡੀ. ਰੋਜ਼ਨਾ ਅਧਿਕਾਰਨ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ ਡਾਕਟਰੀ ਖਰਚੇ ਦਾ ਫੁਲਤਨ ਕਰਨ ਲਈ ਜਲਾਮਤ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਰਤ ਵਿਚਾਰ ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ (www.labour.gov.hk/eng/legislat/content1.htm) 'ਤੇ

ਲਾਜ਼ਮੀ ਬੀਮਾ
ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਲਾਜ਼ਮੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਆਪਣੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਦੀਆਂ ਕੰਮ ਦੀਆਂ ਸ਼ੱਲਾਂ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਕਾਰਨਾਂ (ਆਮ ਕਾਰਨਾਂ ਸਮੇਤ) ਦੇ ਘਾਟਿਤ ਅਘਾਟੀਆਂ ਦੇ ਵਟਵਟੀਆਂ ਨੂੰ ਕਰਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਦਾ ਮੁਅੱਦਰ

(Purified Version)

ਕੰਮ ਦੌਰਾਨ ਲੱਗੀਆਂ ਸੱਟਾਂ ਅਤੇ ਕਿੱਤਾਮੁਖੀ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਲਈ ਮੁਆਵਜ਼ੇ ਬਾਰੇ

ਰੁਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾਵਾਂ ਅਤੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਲਈ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਜਾਣਕਾਰੀ



ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕ – ਬਾਹਰ ਨੂੰ ਮੂੰਹ ਵਾਲੀਆਂ ਖਿੜਕੀਆਂ ਨੂੰ ਸਾਫ਼ ਕਰਨ ਲਈ

ਸੁਰੱਖਿਆ ਲੋੜਾਂ



ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ ਦੇ ਗੈਰ-ਕਾਨੂੰਨੀ ਰਜ਼ਗਾਰ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ



ਸਮਝਦਾਰ ਰਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾ, ਸਮਝਦਾਰ ਸਹਾਇਕ – ਘਰ ਵਿੱਚ ਪਾਣੀ ਬਚਾਓ



ਏਕੀਕ੍ਰਿਤ ਪਰਿਵਾਰ ਸੇਵਾ ਕੇਂਦਰਾਂ



ਆਪਾਤਕਾਲੀਨ ਦਖਲ ਅਤੇ ਸਹਾਇਤਾ ਸੇਵਾਵਾਂ



ਹਾਂ, ਤਸੀਂ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਬਾਲ ਜਿਨਸੀ ਸ਼ੋਸ਼ਣ ਤੋਂ ਬਚਾ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ



ਹਾਂਗ ਕਾਂਗ ਵਿੱਚ ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਲਈ ਤਿਆਰ ਰਹੋ – ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਘਰੇਲੂ ਸਹਾਇਕਾਂ ਲਈ ਇੱਕ

ਹੈਂਡਬੁੱਕ